

比利時菜式特別的餐廳

在今日綁架、械劫與暗殺的事件頻頻發生之際，富人更注意到他們所乘之車。現在有一種外來不甚受人注視的汽車，價銀三萬鎊（約港幣三十餘萬元），可以對抗恐怖份子和械劫匪徒。

這一種由特汽車廠製造的「格拉那達」一房車，有低架高連子彈的裝甲、避彈玻璃電液力控制鎖、警鐘、無線電對講機和空氣調節等設備。甚至子彈射到輪胎的布紋部分，汽車在一百哩的時速下，仍然安全。故有「占士邦」車的美名。

過去占士邦影片曾採用的「占士邦汽車」應而生。

「占士邦汽車」應而生。這是在車內發現不軌行為的人，一把可以拋出的椅，便會運人帶回，把他拋出去。

美國通用汽車公司有一輛裝甲「佳特力」一房車，以十五萬零八千鎊賣給「個軍主」車內的特別裝置有探測六哩外炸彈的敏銳電子儀器以及抵抗火銃發射器的熱力絕緣體。如在一車內發現不軌行為的人，一把可以拋出的椅，便會運人帶回，把他拋出去。

○七「汽車」是「佳特力」車。它有發射機槍的火門和噴吐瓦斯汽油，輪胎不怕中彈，可以抵死炸彈在車後，令到追來的汽車着火焚燬。駕車者又可以打開車門之後，汽車自行爆炸。

扭計骰辦

連佩斯四日電】匈牙利官方通訊社星期四日報專：扭扭骰玩具的出口商，現計劃在本春舉行世界大賽，而這種玩具的發明人魯瑪克將擔任國際裁判團主席。該通訊社又說，比賽規條將在三月宣佈。獎品將以形式未透露。六種顏色的扭扭骰發明人魯瑪克（卅七歲），認為每一國的全國冠軍有資格參加這一次競賽。匈牙利消費人對外貿易公司及政府沒有工業合作社，亦欲使沒有全國冠軍的國家競賽者參加。

【匈牙利·布達佩斯四日電】匈牙利官方通訊社星期四日報專：扭扭骰玩具的出口商，現計劃在本春舉行世界大賽，而這種玩具的發明人魯瑪克將擔任國際裁判團主席。該通訊社又說，比賽規條將在三月宣佈。獎品將以形式未透露。六種顏色的扭扭骰發明人魯瑪克（卅七歲），認為每一國的全國冠軍有資格參加這一次競賽。匈牙利消費人對外貿易公司及政府沒有工業合作社，亦欲使沒有全國冠軍的國家競賽者參加。

（九千三百七十六點五美制加倫），列入「世之最」紀錄大全。

公司：一九七七年七月廿五日廿四小時內，單一個汽油泵輸出七千八百一十三點七七英制加倫（九千三百七十六點五美制加倫），列入「世之最」紀錄大全。

三兄弟扮賊

「功夫」片集明星衛卡拉甸（中），與個弟弟一齊上銀幕，拍一部西部刺激的槍戰片



衛卡拉甸（中），與個弟弟一齊上銀幕，拍一部西部刺激的槍戰片

泵油最

個兄弟一齊上銀幕。拍「功夫」片集明星  
部西部劇盜的槍戰片  
三兄弟扮賊

一九七七年七月廿五日十三點七十七美制加幣（九千三百七十六點五美制加幣），列入「世之戰」紀錄大全。



脫去的壞牙共二

「功夫」片集明星  
衛卡拉甸(中)，與  
西部劇盜的槍戰片

萬零七  
額汽車

男星大  
與南  
破片，

「世界  
制加金  
，單獨

百樂 百樂 百樂 百樂

 **百樂海鮮酒樓** 

茶市一晚飯一宵夜一擺酒

**常備海陸空野味**

上午十時至凌晨三時

訂座電話：688-1581, 683-9068

溫哥華細街 544 號

白樂  
百樂


**日業海鮮酒樓**  
茶市一晚飯一宵夜一擺酒  
**常備海陸空野味**  
上午十時至凌晨三時  
訂座電話：688-1581, 683-9068  
溫哥華維多利亞街544號

樂

訂座電話：688-1581, 683-9068  
溫哥華緬街544號

百樂 百樂 百樂 百樂 百樂

# 納偉旅行社

 無遠弗屆 • 無微不至 加拿大 溫哥華

**Love & White Travel**

rm 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Cana  
街五三九號 110 室 電話：(604)689-03

## 國旅遊觀光團

\$2,545 起

• 華 • 香港 • 上海 • 北京 • 廣州 • 香港 • 溫哥華

da  
OI

 無遠弗屆 • 無微不至 加拿大溫哥華  
**Love & White Travel**  
Unit 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Canada  
街五三九號 110 室 電話: (604) 689-0539  
國旅遊觀光團 \$2,545 起  
✈ 華 • 香港 • 上海 • 北京 • 廣州 • 香港 • 溫哥華

百樂 百樂 百樂 百樂 百樂

百樂海鮮酒樓

茶市一晚飯一宵夜一擺酒

常備海陸空野味

上午十時至凌晨三時

訂座電話：688-1581, 683-9068

溫哥華緬街544號

百樂 百樂 百樂 百樂 百樂

**納偉旅行社**  
 無遠弗屆 • 無微不至 **加拿大溫哥華**  
**Love & White Travel**  
Room 110-539 Main St., Vancouver, B. C. Canada  
緬街五三九號 110 室 電話: (604) 689-0501  
**中國旅遊觀光團** \$2,545 起  
(溫哥華、香港、上海、北京、廣州、香港、溫哥華)  
10 日 \$2,545.00  
出發日期: 二月十七日, 二月廿四日。  
(溫哥華、香港、北京、南京、杭州、上海、廣州、香港、溫哥華)。

出發日期：二月十七日，二月廿四日。  
 往返哥華、香港、杭州、上海、無錫、宜興、南京、北京、廣州。  
 16日\$2-995.00  
 出發日期：三月廿一日，四月十二日，四月廿六日，五月十日，  
 五月卅一日，六月廿八日，七月九日，九月六日，十月廿五日。  
 往返哥華、香港、杭州、上海、南京、西安、北京、廣州、香港、溫哥華。  
 16日\$3-095.00  
 出發日期：四月一日，四月廿七日，六月三日，七月八日，八月五日，  
 九月九日，十月十七日。  
 往返哥華、香港、廣州、桂林、上海、杭州、北京、廣州、香港、溫哥華。  
 16日\$3-095.00  
 出發日期：五月九日。  
 往返哥華、香港、廣州、桂林、長沙、西安、洛陽、北京、廣州、香港、  
 溫哥華。  
 18日\$3-245.00  
 出發日期：四月六日，五月十一日，六月廿九日，八月三日，九月十四日  
 往返哥華、香港、杭州、上海、南京、青島、北京、廣州、香港、溫哥華。  
 18日\$3-245.00  
 出發日期：三月十五日，四月十五日，五月廿日，六月三日，六月十七日，  
 七月廿九日，九月二日，九月十六日，十月十四日。  
 往返哥華、香港、廣州、桂林、北京、錦州港、呼和浩特、北京、  
 廣州、香港、溫哥華。  
 17日\$3-395.00  
 出發日期：四月十一日，五月九日，七月十一日，八月八日。  
 往返哥華、香港、廣州、武漢、宜昌、楊子江遊船、重慶、成都、杭州、  
 廣州、香港、溫哥華。  
 19日\$3-395.00  
 出發日期：四月九日，五月十四日，六月十一日，七月十六日，八月六日，  
 九月十日，十月一日。  
 ▲來回程均經過香港，可提前出發，可延期回程，機票有效期為一年。  
 ▲免費來回香港、台北、香港機票。  
 ▲代辦手續，專人領隊，一流酒店，三餐膳食。  
 ▲在香港逗留期間，下榻香港第一流酒店，帝苑大酒店（ROYAL GARDEN  
 HOTEL）  
 ▲可代申請旅遊完稅之延期探親。

東南亞遊覽港後港航業團

US\$2135起

\*暢遊東京、京都、廣城、台北、馬尼拉、香港、曼谷、檳城、吉隆坡  
\*星加坡、芭厘島等地。  
\*分別有15天、21天或22天之行程，住宿豪華酒店，包早晚餐。  
\*每團之最終站均在香港，可在香港停留，於35天內回程。  
\*出發日期：每週均有團體出發。

**歐洲旅遊團 \$1,139起**，另加機票前往倫敦

- \*暢遊倫敦、巴黎、琉森、法蘭克福、荷京及比京。
- \*華人領隊，全程11天，一流酒店，包早午晚餐。
- \*更有18天及20天之旅程，前往更多之城市，歡迎查詢。
- \*可提前出發，可延期回程，但需30天前訂位。
- \*出發日期：每年由四月起，每月均有團體出發。

**迪斯尼樂園三藩市巴士旅遊團 \$339起**

- \*專人領隊，全程十天，乘坐有空調廁所及洗手間之豪華專車。
- \*住一流酒店，包各名勝地與遊樂場之入場券及醫療保險。

\* 遊歷西班牙、意大利、瑞士、聖地牙哥海洋公園或墨西哥奇琴威  
馬雅省及三藩市

\* 出發日期：2/3、13/2、20/3、3/4、22/5、27/6、3/7、1/8、  
7/10、24/10、30/11/10。

\* 亦有華人領隊之迪斯尼樂園李權三藩市旅遊團，適合不諳英語  
之僑胞參加。詳細情形，就請查詢。

**賭城旅遊團 李權 \$199 起 拉斯維加 \$269 起**

\* 全程三晚四晚，專機前往，專人導隊，一流酒店。  
\* 出發日期：逢星期四（三晚）及星期日（四晚）出發。

**美加各埠機票特平**

卡加利 56 點開頓 61 宛尼路 95 多倫多 161 渥太華 169 滿地可 174  
羅馬來回 \$179，三藩市來回 \$175，紐約來回 \$316

**特價機票來回香港台灣及東南亞各地**

廉價機票種類繁多，前往之城市遍及東南亞各地，敬請查詢。

票成民移辦按門專

**Capital Hill Contracting Ltd.**  
**城峯建築工程**  
4719 E. HASTING BURNABY B.C.  
廿年經驗，信譽良好。首創分期付款計劃，專誠為僑胞服務  
首期五成。餘款年息十厘，一年至二年期清還。  
新屋建設，商業住宅內外裝修，土庫間格，並設劃則設計部門，工程無論大小，一律歡迎，免費估價。  
請電：298-4184(早)  
或 437-3787(晚)

**舖花僑榮**  
Louie's Florist  
371 E. Hastings Street  
Vancouver, B.C. V6A 1P3 683-5124  
雲埠 喜士定東街三七一號

本店常備  
長青樹木  
四時生花  
結婚花球  
長生花圈  
花籃花牌  
設計新穎  
歡迎光顧

呂頌韶主理

Geo. Louie 住宅 255-9675

# 嘉 華 駕 駛 學 校

## ALPHA DRIVING SCHOOL

4352 FRASER ST VANCOUVER  
TEL. 876-5925



馮  
坤  
威

Ken Fung

住家：294-4009



周  
炳  
麟

Michael Chau

住家：876-8434



May

住家：288-8888

以上三位教車師傅，已離開香港駕駛學校及加  
校，馮坤威先生前是香港駕駛學校創辦人之一，聯  
駕駛學校，經驗豐富專誠為僑胞服務。本校定于一  
月一日開張營業。并祝 各新舊同學新春快樂！

聯  
CO  
內外油漆  
8  
2

彭鴻記裝飾

承建新屋  
裝修油漆  
室內設計  
土庫間格  
工作妥當

電話 874-6915

**建美電器行**

TEL. 251-5557

612 E HASTING ST. BC

雪 爐 電 洗 各 電 修 保 交  
柜 頭 視 衣 種 器 理 餐 換

• 誠懇迅速 • 取費公道 •  
• 高價收買 • 舊電視 • 雪柜 • 爐頭 •

科士蘭墓園及海景墓園聯合誠意向華人家庭提供一項免費服務，由即日起免費贈送「家庭資料紀錄小冊」。

這本「家庭資料紀錄小冊」乃用爲集中紀錄家庭內各成員之重要資料，可使家人一目了然有備無患，而免臨事張皇。科士蘭墓園及海景墓園特聘有專人樂意免費向各界人士講解此本「家庭資料紀錄小冊」之主要用途，以及解答上述兩墓園之各項疑問。

世事不可逆料，宜作未雨綢繆。「家庭資料紀錄小冊」是每一個家庭是最好備有的。有亡親來取者，請電：雲龍（WINSTON WAN）。

辦公時間：254-3043 或廿四小時電 522-3907  
傳呼機（PAGER）號碼 5916。

校  
COL  
B.C.  
黎  
美  
英  
Lai  
- 5501  
大駕歌學  
組織嘉華  
八二年二

**裝修公司**  
UNITED  
CONSTRUCTION CO.  
專裝洗手間  
房屋改建  
土庫間格  
露台車房  
電水工程  
24小時服務  
24-09881  
4-8061  
英、國語

David Transfer  
254-5691

雷大偉運輸公司

專做碼頭出口運輸及  
辦理香港移民行李手續  
價錢平

電下午六時後

昌記裝修油漆公司

承接泥水木工傢私等各大小工程  
忠誠為僑胞服務工作快捷妥當

電話：二五四一七五〇三  
六八七一四〇九四

職業良機  
首年入息達六萬，  
適合各行業人士。  
辦公時間電：  
684-9616 與蔡君  
王君接洽。

豪華理髮廳  
HOWAH MEN'S HAIR STYLIST  
電話：688-5751  
123 E HASTINGS  
ST. VANCOUVER  
B. C. V6A 1N4  
溫哥華喜士定東街一二三號  
名師主理 工作精良 理髮電剪  
摩登時裝 地方清潔 冷暖調節

歡迎電話預約：黃廣南

**各種地氈地布**  
**平 賣**  
**CARPETS & LINOS**  
**At Very Low Price**

適合住家、辦公室、餐廳及團體  
用。大量選擇，包你滿意。

我們備有各色地毯適合你的  
需求，請來參觀，另有特價地毯  
出售，我們有許多滿意的華人顧  
客，「這是友誼的商店」。

**地氈城公司**

**CARPET TOWN Ltd.**

116 East Broadway  
Vancouver Ph 876-2251

快 平 靚

A complete Design &  
Advertising Promotion Service

magazines newspapers  
posters brochures logo

Chinese Cultural Centre  
Commercial Complex  
205-10 East Pender Street  
Vancouver, B.C., Canada, V6A 1T7  
Tel. (604) 684-2424